

FINSKA

PRETVORBA OCEN

Pretvorba ocen iz finskih spričeval v slovenski ocenjevalni sistem:

finska lestvica ocen	slovenska lestvica ocen
10	5 (odlično)
8, 9	4 (prav dobro)
6, 7	3 (dobro)
5	2 (zadostno)
0 - 4	1 (nezadostno)

DOLOČANJE SPLOŠNGA USPEHA V ZADNJIH DVEH LETNIKI

Upošteva se uspeh predzadnjega in zadnjega letnika srednje šole. Če splošni uspeh v zadnjih dveh letnikih ni naveden, se pri določanju splošnega uspeha upošteva povprečje vseh navedenih ocen v posameznem letniku.

DOLOČANJE USPEHA V ZAKLJUČNEM SPRIČEVALU

Finska lestvica ocen, ki se uporablja pri pretvorbi zaključnega (maturitetnega) spričevala:

finska lestvica ocen	slovenska lestvica ocen
7 (laudatur), 6 (eximina cum laude approbatur)	5 (odlično)
5 (magna cum laude approbatur)	4 (prav dobro)
4 (cum laude approbatur)	3 (dobro)
3 (lubenter approbatur) 2 (approbatur)	2 (zadostno)
1 (improbatur)	1 (nezadostno)

Če se v postopku priznavanja zaključno spričevalo obravnava kot maturitetno spričevalo, pridobljeno v Republiki Sloveniji:

- se v zaključnem spričevalu točkuje pet predmetov: materni jezik, tuji jezik, matematika in dva najboljše ocenjena predmeta: najvišje število točk je 25 – 100 normiranih točk, najnižje pa 10 točk – 40 normiranih točk;
- če v kandidatovem zaključnem spričevalu ni navedene ocene za posebej zahtevani predmet skupnega dela splošne mature (materni jezik, tuj jezik in/ali matematika), se upošteva ocena iz tega predmeta v zadnjem letniku srednje šole. Če kandidat v zadnjem letniku ni imel posebej zahtevanega predmeta, za ta predmet dobi nič (0) točk;
- če v kandidatovem zaključnem spričevalu ni navedene ocene za izbirne maturitetne predmete, za te predmete dobi nič (0) točk;

Kandidat lahko izpit iz posameznega predmeta opravlja tudi v R Sloveniji v skladu z določili Zakona o splošni maturi ali v tujini. V tem primeru mora priložiti ustrezno potrdilo o opravljenem izpitu;

- kandidati s finskimi spričevali ne opravljajo maturitetnih predmetov na višji ravni, vendar se jim pri točkovanju uspeha za posebej zahtevani predmet pri obveznih predmetih splošne mature

(materni jezik, tuji jezik in matematika), upošteva višji nivo: ocenam se prišteje dodatne točke po pravilu $3 + 1$, $4 + 2$, $5 + 3$.